

# PROGRAMME



JOURNÉE D'ÉTUDE EN HOMMAGE À  
POPI CALLIABETSOU

## LE STAGE PRATIQUE DANS LA FORMATION INITIALE ET CONTINUE DES ENSEIGNANT.E.S DE FLE

JEUDI, 3 AVRIL 2025

9h30 - 15h30

AMPHITHÉÂTRE DE LA BIBLIOTHÈQUE  
DE LA FACULTÉ DES LETTRES  
PANEPISTIMIOUPOLI ZOGRAFOU



Département de Langue et Littérature françaises

Master conjoint  
*Enseignants de langues en Europe*





La journée d'étude « Le stage pratique dans la formation initiale et continue des enseignant.e.s de FLE » est organisée par le Département de Langue et Littérature françaises et le Master conjoint franco-hellénique « Enseignants de langues en Europe », en l'honneur de Popi Calliabetsov, professeure émérite de linguistique appliquée à l'Université nationale et capodistrienne d'Athènes, disparue le 22 juin 2022.

Tout au long de sa carrière universitaire, Popi Calliabetsov s'est consacrée au stage pratique, un moment clé dans la formation des enseignant.e.s de FLE. Pour elle, le stage représentait un lieu de rencontre entre l'université et l'école, les stagiaires et les élèves, la théorie et la pratique.

Membre du corps professoral de l'Université d'Athènes de 1989 à 2004, Popi Calliabetsov a joué un rôle essentiel dans le développement des cours de linguistique appliquée et de didactique des langues, ainsi que dans l'organisation et la coordination des stages des étudiants de premier cycle du Département de Langue et Littérature françaises. Son apport a également été inestimable dans la conception et la mise en œuvre du stage pratique du Master conjoint franco-hellénique « Enseignants de langues en Europe : formation à la diversité linguistique et culturelle des publics scolaires ».

Animée par sa passion pour l'enseignement, elle a généreusement consacré son temps à ses étudiant.e.s, les conseillant dans leurs études grâce à sa solide formation scientifique et sa bienveillance.

Pionnière dans le domaine de l'éducation, Popi Calliabetsov a laissé une empreinte indélébile dans l'enseignement du français en Grèce, grâce à son rôle déterminant dans la conception et la direction du premier master FLE à distance de l'Université Ouverte Hellénique qui a formé et continue à former des enseignant.e.s de français.

Son œuvre scientifique, sa sensibilité pédagogique et son amour inconditionnel nous accompagnent et nous inspirent.

Nous lui en sommes redevables.

Le comité de la journée d'étude

Η ημερίδα «Η πρακτική άσκηση στη βασική και συνεχιζόμενη εκπαίδευση των καθηγητών Γαλλικής» διοργανώνεται από το Τμήμα Γαλλικής Γλώσσας και Φιλολογίας και το Κοινό Ελληνογαλλικό ΠΜΣ «Διδασκαλία των γλωσσών στην Ευρώπη» στη μνήμη της Πόπης Καλλιαμπέτσου, ομότιμης καθηγήτριας εφαρμοσμένης γλωσσολογίας του Εθνικού και Καποδιστριακού Πανεπιστημίου Αθηνών, που έφυγε από τη ζωή στις 22 Ιουνίου 2022.

Καθόλη τη διάρκεια της ακαδημαϊκής της πορείας, η Πόπη Καλλιαμπέτσου αφιερώθηκε, μεταξύ άλλων, και στην πρακτική άσκηση, ένα κομβικό σημείο της εκπαίδευσης και της κατάρτισης των εκπαιδευτικών. Η πρακτική άσκηση ήταν για εκείνη ένας χώρος συνάντησης του πανεπιστημίου με το σχολείο, των ασκουμένων με τους μαθητές, της θεωρίας με την πράξη.

Μέλος ΔΕΠ του ΕΚΠΑ από το 1989 μέχρι το 2004, η Πόπη Καλλιαμπέτσου συνέβαλε ουσιαστικά στην ανάπτυξη των μαθημάτων εφαρμοσμένης γλωσσολογίας και διδακτικής των γλωσσών καθώς και στην οργάνωση και τον συντονισμό της πρακτικής άσκησης των προπτυχιακών φοιτητών του Τμήματος Γαλλικής Γλώσσας και Φιλολογίας. Ανεκτίμητη ήταν επίσης η συμβολή της στον σχεδιασμό και την υλοποίηση της πρακτικής άσκησης του Κοινού Ελληνογαλλικού ΠΜΣ «Διδασκαλία ξένων γλωσσών στην Ευρώπη: εκπαίδευση στη γλωσσική και πολιτισμική διαφορετικότητα των σχολικών πληθυσμών».

Παρακινούμενη από το πάθος της για τη διδασκαλία, πρόσφερε γενναιόδωρα τον χρόνο της στους φοιτητές και τις φοιτήτριές της, δίνοντας συμβουλές για τις σπουδές τους με τη στέρεη επιστημονική κατάρτιση και την έμφυτη καλοσύνη της.

Πρωτοπόρος της εκπαίδευσης, η Πόπη Καλλιαμπέτσου έβαλε τη σφραγίδα της στη διδακτική της Γαλλικής στην Ελλάδα, χάρη στην καθοριστική συμβολή της στο πρώτο εξ αποστάσεως Πρόγραμμα Μεταπτυχιακής Ειδίκευσης Καθηγητών Γαλλικής του Ελληνικού Ανοικτού Πανεπιστημίου, ένα πρόγραμμα που κατάρτισε και συνεχίζει να καταρτίζει εκπαιδευτικούς.

Το επιστημονικό έργο, η παιδαγωγική ευαισθησία και η άνευ όρων αγάπη της μας συνοδεύουν και μας εμπνέουν.

Της οφείλουμε όλη μας την ευγνωμοσύνη.

Η επιτροπή της ημερίδας

9h30	INSCRIPTIONS
10h00	ALLOCUTIONS  DIMITRIOS DROSOS, DOYEN DE LA FACULTÉ DES LETTRES  MARIE-CHRISTINE ANASTASSIADI, PRÉSIDENTE DU DÉPARTEMENT DE LANGUE ET LITTÉRATURE FRANÇAISES  DELPHINE GUÉDAT-BITTIGHOFFER (UNIVERSITÉ D'ANGERS) & MARINA VIHOU (UNIVERSITÉ NATIONALE ET CAPODISTRIENNE D'ATHÈNES), DIRECTRICES DU MASTER FRANCO-HELLÉNIQUE

---

***Considérations théoriques***  
**Modératrice : Maro Patéli**

---

10h30	CHRISTIAN PUREN, PROFESSEUR ÉMÉRITE, UNIVERSITÉ DE SAINT-ÉTIENNE La formation dite « pratique » des enseignants, une formation nécessairement praxéologique
11h00	EMMANUEL VERNADAKIS, PROFESSEUR ÉMÉRITE, UNIVERSITÉ D'ANGERS «Πενία τέχνας κατεργάζεται» [La nécessité est la mère de l'invention (Théocrite)] : Errances didactiques d'un braconnier béotien entre pratiques d'enseignement et enseignement de pratiques
11h20	ARGYRO PROSCOLLI, PROFESSEURE ÉMÉRITE, UNIVERSITÉ NATIONALE ET CAPODISTRIENNE D'ATHÈNES ANNIE KALYVA, MEMBRE DU PERSONNEL SPÉCIALISÉ, UNIVERSITÉ NATIONALE ET CAPODISTRIENNE D'ATHÈNES Le stage de perfectionnement didactico-pédagogique des futurs enseignants de FLE. Possibilités d'évolution professionnelle et personnelle
11h40	EMMANUELLE ROUSSEAU-GADET, ENSEIGNANTE EN DIDACTIQUE DU FLE, UNIVERSITÉ D'ANGERS Retour d'expériences : de la pratique dans la formation à la formation par la pratique
12h00	KANELINA MENOUTI, MEMBRE DU PERSONNEL SPÉCIALISÉ, UNIVERSITÉ NATIONALE ET CAPODISTRIENNE D'ATHÈNES Le stage pratique du Master conjoint « Enseignants de langues en Europe » : un appren-tissage du métier d'enseignant.e de langues
12h20	DISCUSSION
13h00	REPAS LÉGER

---

**Bonnes pratiques de stage**  
**Modératrice : Argyro Moustaki**

---

- 14h00**      **SOFIA ORFANO & MÉLISSA VASSILAKIS, ÉTUDIANTES ET STAGIAIRES, MASTER FRANCO-HELLÉNIQUE**  
Initier au français oral un public adulte lettré en situation de migration
- 14h10**      **MARITA LOLI, PROFESSEURE DE FLE, 2<sup>e</sup> LYCÉE-PILOTE D'ATHÈNES & AMANDINE BIZET, ÉTUDIANTE ET STAGIAIRE, MASTER FRANCO-HELLÉNIQUE**  
La musique en classe de FLE au secondaire en Grèce
- 14h20**      **DIONYSIA DAFNA, PROFESSEURE DE FLE, 3<sup>e</sup> ÉCOLE PRIMAIRE DE CHALANDRI & CHARIS POLYDOROS, ÉTUDIANT ET STAGIAIRE, MASTER FRANCO-HELLÉNIQUE**  
« Être ou ne pas être » – un projet ludique et interactif à l'école primaire
- 14h30**      **VASSILEIA MÉTHÉNITI, PROFESSEURE DE FLE, 2<sup>e</sup> COLLÈGE-PILOTE D'ATHÈNES & JADE BRARD, ÉTUDIANTE ET STAGIAIRE, MASTER FRANCO-HELLÉNIQUE**  
Le bien-être numérique
- 14h40**      **EFTYCHIA PITTA, PROFESSEURE DE FLE, 2<sup>e</sup> LYCÉE-PILOTE ET 26<sup>e</sup> LYCÉE EXPÉRIMENTAL D'ATHÈNES & EMMA THÉBAULT, ÉTUDIANTE ET STAGIAIRE, MASTER FRANCO-HELLÉNIQUE**  
Le portrait langagier
- 14h50**      **KONSTANTINA KAPARI, PROFESSEURE DE FLE, 2<sup>e</sup> COLLÈGE-PILOTE D'ATHÈNES, BAPTISTE BOUCHARD, ÉTUDIANT ET STAGIAIRE, MASTER FRANCO-HELLÉNIQUE, JADE BRARD, ÉTUDIANTE ET STAGIAIRE, MASTER FRANCO-HELLÉNIQUE & ÉLÉNI BALI, DIPLÔMÉE, DÉPARTEMENT DE LANGUE ET LITTÉRATURE FRANÇAISES DE L'UNIVERSITÉ NATIONALE ET CAPODISTRIENNE D'ATHÈNES**  
Comment cultiver les compétences de l'éducation du 21<sup>e</sup> siècle au cours de FLE
- 15h10**      **DISCUSSION**
- 15h30**      **FIN DE LA JOURNÉE D'ÉTUDE**





Département de Langue et  
Littérature françaises

Master conjoint franco-hellénique :  
*Enseignants de langues en Europe*



## COMITÉ DE LA JOURNÉE D'ÉTUDE

MARIE-CHRISTINE ANASTASSIADI  
PANAGIOTIS AXAMPANOPOULOS  
REA DELVEROUDI  
KYRIAKOS FORAKIS  
ANNIE KALYVA  
KANELLINA MENOUTI  
ARGYRO MOUSTAKI  
MARO PATÉLI  
THÉODORE THOMAS  
MARINA VIHOU  
EVI VLACHOU  
OURANIA VOSKAKI

## ACCUEIL DES PARTICIPANT.E.S

LÉANE GAUDRÉ  
ALEXIS HOUSSET  
SOFIA LOMPARDOU  
MICHAIL MARGARITIS  
MARINA PANTAZI  
CHARIS POLYDOROS  
VINCENT RIGAIL

(ÉTUDIANT.E.S DU MASTER CONJOINT FRANCO-HELLÉNIQUE)

